RESIDENTIAL CARE HOMES (ELDERLY PERSONS) ORDINANCE

安 老 院 條 例

(Chapter 459, Laws of Hong Kong) (香港法例第459章)

LORCHE Number 牌照處檔號

1394

Licence Number 牌照編號

16507

Licence of Residential Care Home for the Elderly 安 老 院 牌 照

1.	This licence is issued under Part IV, Section, of the Residential Care Homes (Elderly Persons) Ordinance in respect of the undermentioned residential care home					
	茲證明下述安老院已根據《安老院條例》第IV部第	9條獲發牌照-				
2.	Particulars of residential care home — 安老院資料—					
	(a) Name (in English)		Name (in Chinese)	`		
			` ´			
	名稱(英文) Great Kindness Elderly Home Lin		名稱(中文)	厚愛護老院		
	(b) (i) Address of home 1/F and 2/F, Prince Commerce	cial Building, 150 and	152 Prince Edward	Road West, Ko	wloon	
	安老院地址 九龍太子道西150及152號太子商業大廈1字樓及2字樓					
	\$ 1	me as above 引上				
	as more particularly shown and described on Plan Number 1394(1) deposited with and approved by me.					
	其詳情見於圖則第1394(1) 號,該圖則理					
	(c) Maximum number of persons that the residential care home is capable of accommodating — 安老院可收納的最多人數78					
3.	Particulars of person / company to whom / which this licence 獲發上述安老院牌照人士/公司的資料-	e is issued in respect of	the above resident	ial care home		
	(a) Name / Company (in English)		Name / Company	(in Chinese)		
	姓名/公司名稱(英文) Great Kindness Elderly	Home Limited	姓名/公司名稱	` ′	享愛護老院有限公司	
	(b) Address 1/F and 2/F, Prince Commercial Building, 1:				子交政·自州/1八八十	
			,			
	地址 九龍太子道西150及152號太子商業大厦1	字樓及2字樓				
4.	The person / company named in paragraph 3 above is authorized to operate, keep, manage or otherwise have control of a residential care home of the following type: Care and Attention Home 第3段所述的人士/公司已獲批准營辦、料理、管理或以其他方式控制一所屬 高度照顧 種類的安老院。					
5.	This licence is valid for 24 months effective fr	rom the date of issu	e to cover the p	period from	1 May 2025	to
	30 April 2027 inclusive.				•	
	本牌照由簽發日期起生效,有效期為個月 首尾兩天計算在內。	,由	年5月1日	至	2027年4月30日	止,
6.	This licence is issued subject to the following conditions —					
	本牌照附有下列條件-					
7.	This licence may be cancelled or suspended in exercise of the	he powers vested in m	e under Section 10	of the Residen	tial Care Homes (Elderly	Persons
	Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform a 若有關安老院違反或未能履行以上第6段所列的任何條件	any of the conditions se	et out in paragraph	6 above.	`	
	石月朔文名机连尺头小船被门外上和0次////加州上门帐门	个人与门 区 文名例[トノCロJ1EフJ JAX	奶~~自的们奶~////////////////////////////////////	
	2027/75/14/17				644 FFF	
	2025年5月1日				已簽署	
	Date 日期			Hong Kong S	ctor of Social Welfare pecial Administrative Reg 刂行政區社會福利署署長	

WARNING

Licensing of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap. 123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated. 安老院獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士毋須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該安老院的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。